

Porównanie tłumaczeń Izajasza 7:6

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wyruszymy na Judę i zastraszmy ją, podzielmy ją między siebie* i ustanówmy w niej królem syna Tabala,** ¹⁾²⁾

¹⁾ Lub: i zdobądźmy ją dla siebie.

²⁾ Tabal, תבאל (taw'al), zwokalizowane w MT jako: do niczego niezdalny, ale przy innej wokalizacji: Bóg jest dobry!